

# HERALDO DE TARRAGONA

AÑO I-N.º 151

Miércoles 23 Septiembre 1903

REDACCION  
Rambla S. Juan 58, pral.  
TELÉFONO N.º 44

ADMINISTRACION  
C. Fortuny, 4, imprenta.

**Preios de suscripción**  
En la capital 5 pesetas trim. es-  
tre, á domicilio.  
En el resto de España, 5'00 pe-  
setas trimestre.  
Número suelto, 10 céntimos.  
Anuncios comunicados y esque-  
las mortuorias á precios conve-  
nionales.  
La correspondencia al director  
No se devuelven los originales

Diario político, órgano del Partido liberal conservador de la provincia

Editoriales

## TAREA INÚTIL

Como chicos con zapatos nuevos andan de alborozados estos días los republicanos, desde que ha manifestado el señor Silvela su propósito de abandonar la jefatura del partido conservador. Grande obstáculo debe ser para los designios de los revolucionarios la existencia de nuestro partido cuando, sin pararse en barreras, han llegado al extremo de entonarle la oración de difuntos.

Y es lástima que así pierdan el tiempo los republicanos, pretendiendo engañar á los tontos que en política no ven más allá de sus narices.

Aun está sobre el tapete el propósito manifestado por el Sr. Silvela, y aun puede darse el caso, y entendemos que se dará, de que el insigne político, atendiendo á consideraciones cuya alteza se halla fuera del alcance de los «vivos» de la política de escaleras abajo, vuelva sobre su acuerdo, y pase al mayor de los sacrificios que haya de realizar, continúe al frente del único partido que por sus fuerzas y su cohesión se encuentra hoy en condiciones de gobernar y prestar relevantes servicios á la patria y al trono.

Mas si así no sucediera, si el Sr. Silvela continuara inflexible en su decisión, es cierto, innegable que la pérdida sería inmensa para el partido conservador, pero ella no habría de originar su desaparición ni tampoco su disgregación. Saben todos los que en él militan, que en estos momentos se deben incondicionalmente al país, y que en aras de los intereses de éste han de llevarse á cabo sacrificios que lindan, si es preciso, con el heroísmo: y estas razones son bastantes para que, si llegara el caso, el partido conservador, lejos de disgregar sus fuerzas componentes, las aune, las compeñete todavía más de lo que actualmente lo están.

No ejerzan, pues, los republicanos revolucionarios de plañideras prematuras; si las ilusiones que pregonan no son hipócritas, pronto vendrán á tierra, al vencerse, «por experiencia propia», de que vá para tarde la hora en que sus campanas doblen á muerto en sufragio del partido liberal conservador.

Poco habremos de vivir los que no veamos malogradas esas infantiles alegrías que revelan las alharacas republicanas.

## El Congreso de Dresde

En estos momentos ofrece el socialismo alemán un espectáculo algo parecido al que dió el mismo partido en Francia, hace muy pocos años, cuando algunos de sus prohombres creyeron que podían aceptar los presentes de Jerges, esto es, un par de carte-

ras en el Ministerio Waldeck Rousseau, sin apostatar por eso de sus principios. En el Congreso socialista reunido en Paris, meses después de la constitución de aquel heterogéneo Gabinete, combinado por el habilísimo maquiavellismo de Waldeck Rousseau, se discutió con apasionada vehemencia, que en ciertos momentos tomó el carácter de verdadera ferocidad, la cuestión de si podía el socialismo legítimo, *pur sang*, formar parte de un Gobierno compuesto en su inmensa mayoría de burgueses y representando una política histórico-burguesa. Las opiniones se dividieron y en tanto los grupos «transigentes», mejor diríamos «oportunistas» del socialismo defendían y patrocinaban la conveniencia de aquella intervención, los elementos ortodoxos, los «puros» condenaban severamente, considerándola como un acto de verdadera traición, declarando terminantemente que la causa de la burguesía y la causa del socialismo no podían ir en ningún caso, ni bajo ningún pretexto confundidas ni armonizadas. El elocuentísimo Jaurés y el rudo é inflexible Jules Guesde, que capitaneaban los respectivos grupos, apelaron á todos los recursos de la oratoria, para triturarse; entre los militantes de una y otra serie promovieron escándalos monumentales, y si de las ardientes discusiones entabladas en el seno del Congreso no brotó la luz, surgió, por lo menos, una excisión tan marcada y tan profunda, que existe aún hoy.

En el Congreso socialista alemán celebrado en Dresde no han llegado las cosas tan lejos; pero también la nota discordante se ha producido, á propósito de un tema baldi, y que ha servido de pretexto para la exhibición de los rencores y rencillas existentes entre los elementos directivos del partido.

La cuestión, mejor dicho, una de las cuestiones sometidas á la deliberación del Congreso, era la siguiente: «¿Pueden los escritores socialistas colaborar en los periódicos burgueses?» A lo que parece, varios publicistas afiliados al socialismo germánico, y entre ellos algunos de gran talento y prestigio indiscutible, como Wollmar, como Heine, como el doctor Braunn, como Fisher, colaboraban, con mayor ó menor frecuencia, en periódicos de índole burguesa, y eso ha bastado para que el puritanismo socialista teuton se velara horrorizado la faz, creyendo vulnerado el dogma y comprometida gravemente la existencia de su Iglesia. Los grandes sacerdotes y augures y en especial el Pontífice Máximo, el gran Babel, que pretende también ejercer una especie de infalibilidad, no han escatimado sus anatemas y sus excomuniones contra los heterodoxos que imaginaban candorosamente que el socialismo y la independencia personal eran dos cosas perfectamente compatibles. Pero sus adversarios, los revisionistas, no han andado, á pesar de ser en notoria minoría, ni cortos ni perezosos, replicando agriamente, batiéndose con brio, logrando con sus ataques exasperar hasta el último grado á los *Bebelistas*.

Estos, por boca principalmente de Kantski, de Hoffmann y de Claro Zeikin, la ya célebre propagandista germánica, han echado violentamente en cara á sus enemigos sus temperamentos de tolerancia para con la burguesía y el régimen imperial, sus deseos de imitar al socialismo «oportunistista» francés representado por los Millerand, los Baudin y los Jaurés, sus procedimientos que parecen encaminados á llegar á una alianza con el eterno rival: el capitalismo. Los socialistas disidentes han replicado protestando de la insoportable tiranía que Be-

bel y los suyos quieren ejercer, y entre unos y otros han logrado convertir repetidas veces al Congreso en una academia de broncas y escándalos.

Uno de los *clou*s de la asamblea, esperado con febril impaciencia por uno y otro bando, era, ó debía ser por lo menos, la defensa que de su personalidad y de sus actos debía presentar un hombre, mucho más notable seguramente por su talento que por su consecuencia.

Franz Mehring, pensador insigne, erudito profundo y escritor de primer orden principió años atrás, al ilustrar su nombre, por pertenecer al partido socialista, que le debió grandes y señalados servicios. Más tarde, por causas que es inútil ahondar, Mehring cambió bruscamente de casaca: desertó con armas y bagajes al campo enemigo, al reaccionario, y para demostrar la superior calidad de su apostasía no vaciló en soltar cuantas prendas le exigieron sus nuevos correligionarios: denunció á sus antiguos compañeros, hizo su acusador público en la tribuna y en la prensa, llegó hasta á aprobar con entusiasmo la adopción de aquellas famosas leyes de excepción dirigidas contra el partido socialista. Pero tras una larga temporada de reaccionarismo, Franz Mehring se sintió tocado otra vez por la gracia y volviendo á sus primeros amores solicitó su reingreso en el socialismo. El Pontífice Máximo, Babel, generoso y magnánimo, absolvió á alex-Judas, le franqueó las puertas del Templo, le acogió bajo su manto tutelar, y todo el partido parece haberse congratulado de la abjuración de Mehring, á excepción del grupo disidente que ha atacado sin piedad al dos veces renegado, poniéndole uno de sus *leaders* de traidor y de sin vergüenza y de todo lo que sea posible imaginar.

Esperábase, pues, con impaciencia lo que diría Mehring, para justificarse; pero su defensa ha resultado un fiasco. Aturdido por los clamores indignados de la minoría —no queremos decir que también por los de su propio conciencia— se concretó á balbucear algunas frases y... á tomar asiento. Afortunadamente estaba allí Babel, que en el curso de su larga y magistral oración (tres horas y media de oratoria) defendió á su protegido... como pudo.

El discurso del jefe del socialismo y el de su terrible adversario, el céstico é irreductible Wollmar, han constituido las notas más salientes de ese Congreso. Las reformistas han llevado la peor parte, como no podía menos da suceder, desde el momento que eran minoría; Babel y los intransigentes triunfan en toda la línea, y el *intelectualismo* alemán sale derrotado. Diríase, en efecto, que los socialistas bebelistas, es decir, la inmensa mayoría del partido, adopta como divisa la frase de cierto agitador francés que decía: «Nosotros no necesitamos hombres se inteligencia, sino hombres de acción...»

Como si la acción no condujera al fracaso definitivo, cuando no está preparada y aleccionada por la inteligencia...

(De La Vanguardia).

## Exposición de la Cámara de Comercio al Ministro de Estado

Excmo. Señor:

Al acusar recibo de la circular de ese Ministerio, de 29 Agosto, por la que se solicita la información técnica de los centros económicos, como garantía de acierto en las negociaciones

internacionales que deben iniciarse para la renovación de varios tratados de comercio y ajuste de otros nuevos, esta Cámara debe ante todo referirse á sus comunicaciones anteriores, en las que espontáneamente presentó algunas observaciones que en parte responden á los muy laudables fines de la circular citada y que no duda serán tenidas en cuenta en tiempo oportuno.

Con el propósito de corresponder hoy á tan patriótico requerimiento, nos proponemos ampliar someramente aquellas indicaciones, circunscribiéndonos al artículo *vinos*, digno de atención preferente, no solo por la cuantía de su producción, sino por el desarrollo de que es aún susceptible si acertamos á imprimir á nuestra política arancelaria y á nuestro sistema tributario interior una nueva orientación radicalmente distinta de la que nos viene conduciendo por vías de triste y lastimosa decadencia.

Urge ante todo, en concepto de esta Cámara, estimular nuestra exportación vinícola, recabando para ella todas las ventajas asequibles, mediante determinadas concesiones arancelarias á cierta parte de la producción extranjera. Aconseja el común sentido, sacrificar lo menos para obtener lo más, y tiene para esta Cámara la evidencia del axioma la seguridad que abriga de que toda concesión en este sentido habría de resultar en ciento por uno beneficiosa á nuestra riqueza nacional.

Ningún mercado más propio para nuestros vinos que la vecina nación francesa, y en este concepto estimaremos como una gran conquista en el camino de la prosperidad general de nuestro país toda ventaja que sea posible obtener para ellos á su entrada en Francia.

El régimen severo á que últimamente han sido sometidos en el país vecino nuestras mistelas y vinos de licor, ha asestado un golpe funesto á este ramo importante de nuestra viticultura, y se hace absolutamente necesario que nuestro gobierno abogue firmemente por el restablecimiento de la antigua uniformidad de derechos á las diferentes categorías de vinos secos, dulces y mistelas en la Aduana francesa.

Se alega en Francia que los vinos de aquel país reciben en el nuestro un trato que llega á los límites de la prohibición, y por nuestra parte, aún siendo nuestra región una de las más directamente interesadas en sustraer nuestra producción á toda competencia extranjera, habida consideración á que los tipos especiales franceses que en reducida escala pueden ser importados en nuestro país, antes constituirían estímulo que perjuicio apreciable á los nuestros no vemos inconveniente de monta en suavizar este trato, suprimiendo así lo que pudiera ser pretexto ó motivo más ó menos fundado para mantener el régimen funesto á que antes nos hemos referido.

(Se continuará).

## Locales y Generales

### Una carta y un ruego

Sr. Director del HERALDO DE TARRAGONA.  
¿Quiere usted, señor director, ser tan amable que publique en el *Heraldo* la carta que le adjuntamos?

Le anticipamos las gracias,  
Las firmantes.

Excmo. Sr. D. Ignacio de Montaner.  
Nuestro general: Ya vé Vd. que principiemos halagándole: le llamamos *nuestro* general, y esto, á Vd., tan caballeroso, tan amable, tan galante con las jóvenes, y nosotros lo somos, y, por añadidura, preciosas

como onzas de oro, [ha de predisponerle a concedernos lo que vamos a pedirle.

Es el caso, que Vd. ha dispuesto que en adelante las bandas militares que es costumbre d[an] concierto en la rambla de San Juan, en las noches de festividades, lo hagan de siete a nueve.

A la exquisita penetración de Vd., nuestro general, no se le escaparán las estorsiones que tal determinación causa a las pollitas que acostumbramos ir a recrearnos al paseo, recreando a la vez los ojos avizores del sexo feo, que tras nosotras va siempre, como las moscas al rico panal. Ha sido desde muchísimo tiempo acá costumbre inquebrantable que hasta después de Santa Tecla las músicas militares tocaran en la Rambla de nueve a once de la noche: quiere Vd. ser tan condescendiente con nosotras que atiendan al ruego que le dirigimos de que durante el resto de las noches que quedan para tocar esas músicas en el paseo, continúen haciéndolo de nueve a once y no de siete a nueve?

General, usted es un bizarro militar, curtido en luchas guerreras, pero ya sabe que no hay victoria posible con enemigos que visitan faldas y tienen unos ojos que son otras tantas ametralladoras con balas dum-dum. Con la galantería que le caracteriza, dese desde luego por vencido con nuestro ruego, y en vez de balas dum-dum recibirá usted miradas afectuosas que muchos pagarían a peso de oro.

Para esta noche le emplazamos, general. Varias pollitas.

Asalto de Armas

A las veintuna y media de hoy, en el teatro Principal se celebrará un Asalto de Armas en el que tomarán parte los más aventajados discípulos del reputado y conocido maestro Sr. Bonafont, esgrimiendo las armas siguientes: floretes francés e italiano, espada de combate, sable y espada española. El teatro se hallará artísticamente adornado, rebosando la parte estética en el decorado que se hallará a cargo de persona perita en la materia. Banderas, panoplias, flores, plantas de salen; todo combinado con los hermosos matices de las notas lanzadas al aire por la brillante banda del Regimiento de Luchana, proporcionarán una seriedad de colorido, que atraerá a aquella reunión a lo más selecto y distinguido de esta capital.

A tan hermosa fiesta, darán una nota más de alegría las bellas y simpáticas señoritas que concurrirán a presenciar el arte sublime de la esgrima. Formarán el Jurado de Honor, el Excelente señor gobernador civil y general Sanz, marqués de San Juan de Puerto Rico, Sres. Mora y Crespo, D. José Quer, D. Anselmo Guasch, siendo presidente del mismo el Excmo. Sr. D. Ignacio de Montaner, general gobernador militar de esta plaza.

El Jurado efectivo, lo compondrán los señores D. Maximiliano Soler, D. Federico Arroyo, D. Pablo Blasco, D. Salvador Vilanova, bajo la presidencia del señor D. Luis de Norregard. Se absequeará a las señoras y señoritas con una flor, como recuerdo de tan amena fiesta. Han sido invitadas todas las autoridades y distinguidísimas familias de esta ciudad. Por la animación que reina en esta capital para asistir a dicho espectáculo, auguramos un lleno completo.

Aviso a los repatriados

En el ministerio de la Guerra se asegura que con las cantidades últimamente recibidas y con las que se recibirán uno de estos días, tienen ya las Comisiones liquidadoras lo bastante para pagar los alcances a todos los individuos de tropa que los han reclamado, y que en breve comenzarán a cobrar los del segundo grupo, ó sean los jefes y oficiales.

Como es seguro que habrá aún muchos soldados que no habrán percibido lo que se les adeuda, por no haber hecho gestión alguna para ello ó ignorar tal vez las que se deban realizar, debamos decirles que, para que se les pague, tienen que acudir con una instancia (por conducto del alcalde de su pueblo), dirigida al jefe de la Comisión liquidadora del cuerpo en que sirvieron, y en la que expresen sus circunstancias y residencia.

Las Comisiones de los primeros batallones de los regimientos de la Península y de los diez batallones de cazadores que fueron a Cuba están donde se hallan las planas mayores de dichos cuerpos, y las de aquellos otros regimientos y batallones disueltos, así como los de Filipinas, hallanse cada una afecta a un cuerpo peninsular.

Los que desean noticias de donde se hallan las Comisiones liquidadoras del cuerpo en que han servido, pueden preguntarnos por carta y procuraremos contestarles lo más pronto posible, desde estas mismas columnas, ó bien lo haremos particularmente, por escrito, si se nos incluye franqueo para la contestación.

A cada uno lo suyo. A la colecta hecha por la comisión de concejales, con destino a bonos para los pobres, ha contribuido el Banco de España con 50 pesetas.

Los que han entregado doscientas cincuenta pesetas son esos perdidos cartujos que han venido a causar tanto daño a Tarragona, tocando las campanas de su iglesia... y construyendo una magnífica fábrica para elaborar en nuestra ciudad el famoso licor Chartreuse, en la que dan ahora trabajo a más de un centenar de obreros.

Si serán tacaños, vagos, perversos ó ignorantes esos frailes!

Trasladamos la noticia a nuestro novel y apreciable colega local, Fraternidad Republicana!

Firmo con esa rágora del progreso... republicano; duro y a la cabeza, colega!

El nuevo catedrático de este Instituto, don Eugenio Anstet, de quien dijimos ayer que había tomado posesión, lo es de Historia Natural, cuya circunstancia dejamos por olvido de mencionar.

Unos sujetos iban ayer repartiendo gratis unos libritos que se titulaban «Evangelio de San Lucas», que a la legua oían a propaganda evangélica (vulgo protestante), lo cual quiere decir que los católicos deben prevenirse.

Programa de las piezas que ejecutará hoy la brillante banda del regimiento de Almansa en la espaciosa rambla de San Juan, de siete a nueve:

- 1.º «De la fuentes», paso doble.
2.º «España», valsés.
3.º «Combate del Callao».
4.º «Jota aragonesa».
5.º «Olé ya» paso doble.

A las tres de la madrugada de ayer se desarrolló en esta ciudad una tempestad que duró media hora, durante la cual no cesó el trueno. El temporal procedía de la alta cuenca del Franco, en cuya comarca cayó una abundantísima lluvia que ocasionó una crecida tal en dicho río que por espacio de tres ó cuatro horas llenaba todo el cauce. El mar apareció rojo en una gran extensión.

La procesión de Santa Tecla, que, cual todos los años, se celebrará esta tarde, recorrerá las calles de costumbre.

A su regreso, será depositada la reliquia del santo brazo en la urna que tiene destinada en su propia capilla.

De aquellos espléndidos festejos celebrados otros años en honor de Santa Tecla, Patrona de esta ciudad, no hay este año más que el recuerdo: en el año de 1891 se saldrán los gigantes y enanos, habrá un reparto, bien escualido, de bonos a los pobres, y páse usted de contar.

El que se queje, lo hará por vicio.

En el concierto que en la aristocrática sociedad «Círculo de Tarragona» dará esta noche el eximio pianista nuestro paisano don José Sabater, ejecutará el siguiente programa:

- Primera parte
Mazurka 25, Chopin.
Mandoline, Thomé.
Pasquinade, Gootschalk.
Celebre Grande Valse, Moszkow-ki.
Rhapsodie 12, Liszt.
Segunda parte
Sonata 23 (apasionata), Beethoven.
a) Allegro.
b) Andante.
c) Allegro.
Mandoline, Grec.
Transcripción de la Jota, A. del Valle.

Anoche inauguró sus funciones el «Pabellón Universal» establecido en la rambla de San Juan, esquina a la calle Fortuny.

Entre las trescientas películas cinematográficas que presenta, llamarán notabilísimamente la atención las siguientes, que son magníficas:

- «La Balla Chalit», con sus tangos eléctricos, 250 metros.
«Caras y caretas», 50 metros.
«Napoleon Bonaparte y batalla de Waterloo», 5.000 metros.
«D. Quijote de la Mancha», 5.000 metros.
«Incendio en la fábrica de Sedó de Esparraguera», 850 metros.
«Asesinato de los Reyes de Servia», 400 metros.
«Muerte de León XIII», 500 metros.
«Viaje del Rey Alfonso XIII», 550 metros.
«Los Omers, ladrones cómicos», 600 metros.

«Gran corrida de toros por Mazzantini y Fuentes», 1000 metros.

Esta noche, a las diez tendrá lugar en la favorecida sociedad «Centre Catalá» un extraordinario baile que con motivo de la festividad de nuestra patrona Santa Tecla ha organizado la Junta de dicha sociedad, pudiendo los señores socios ir acompañados de un forastero, quien disfrutará gratis de la entrada.

Para el baile este, ha sido contratada una numerosa orquesta de esta capital.

Como todos los que celebra el «Centre» promete verse el baile de hoy concurridísimo de elegantes señoritas.

Anteayer fueron detenidos y conducidos a las cárceles del partido por los guardias rurales, Cosme Camí Gulu, de 24 años y José Capdevila Ciurana de 26 años, naturales y vecinos de Albi, autores del hurto de unos doce kilos de melocotones de una propiedad de este término municipal, partida de «Cuart».

En la «Asociación Catalana» tendrá lugar esta noche, a las diez, un concierto íntimo en el que tomará parte la «Juventud Orfeonista» de esta ciudad y el quinteto que dirige el distinguido profesor Sr. Roig.

He aquí el programa que se ejecutará:

- Primera parte
Ernani (brindis), Verdi, por el quinteto.
Montanyas de Canigó, E. Morera; La Filadora, A. Vives; L'Emigrant, A. Vives, por el orfeón.
Böhème (fantasía), Puccini, por el quinteto.

Segunda parte
Cavalleria Rusticana (Intermezzo), Mascagni, por el quinteto.

Planx, E. Morera; Marinisca, Ll. Roig; Gloria de la Missa coral, Gounod, por el orfeón.

Tanda de Valsés, Walsteufel, por el quinteto.

En el mercado verificado anteayer en Reus, rigieron para las ventas los siguientes precios:

- Cebada: De 8'25 a 8'50 pesetas cuartera de 70-80 litros.
Arbejonas: De 39 a 40 reales id.
Habones: De 10'50 a 12 ptas. id. según clase.
Algarrobas: De 20 a 21 reales quintal de 41'6 kgs.
Avelanas: De 33 a 34 pesetas el saco de 58 kilogramos.
Uva: de 23 a 24 reales, quintal.
Almendra, mollar, en cáscara, de 43 a 45 pesetas saco de 50 ks.

Programa del concierto que tendrá lugar esta noche en el concurrido café del Centre:

- 1.º «Riencl», cuarteto, Wagner.
2.º «Cavalleria rusticana», Mascagni.
3.º «Aida», fantasa, Verdi.
4.º «Tosca», souvenir, Puccini.
5.º «La viejecita», (a petición), Caballero.

A Cádiz ha llegado, procedente de Buenos Aires y Montevideo, el vapor «Satrústegui», de la Compañía Transatlántica.

Han salido de la Habana para Veracruz y de Suez para Colombo, los vapores «Buenos Aires» ó «Isla de Panay», de la misma Compañía.

En las fiestas celebradas en Madrigal de Altavilla (Ávila), y durante una corrida de vacas, una de éstas dió tan tremenda cornada al mozo Carlos García, de veinticinco años, que le dejó muerto en el acto.

A fin de que nuestros cajistas puedan celebrar la festividad de nuestra excelsa patrona, mañana no se publicará el HERALDO DE TARRAGONA.

Mañana, con motivo de la fiesta onomástica de S. A. R. la Serenísima Princesa de Asturias, vestirán de gala las tropas de la guarnición y ondeará el pabellón nacional en todos los edificios oficiales.

Por lo avanzado de la hora en que terminó nos vemos privados de reseñar la solemne apertura de curso y reparto de premios a los alumnos del «Ateneo Tarraconense de la clase obrera».

Asistieron las Autoridades civiles y militares de la localidad y el público llenaba el local hasta los pasillos.

La banda de Luchana amenizó el acto. Resultó una brillantísima fiesta, de la que se guardará imperecedero recuerdo.

Durante los días 28, 29 y 30 del corriente, tendrá lugar la segunda feria anual de ganados en el pueblo de Alfara.

Por aquel Ayuntamiento se concede franquicia en los impuestos sobre rontos de venta, facilitándose también alimentación gratuita, a los ganados forasteros.

La Real Compañía de Canalización del Ebro está remontando la presa de agua del azud de Cherta.

Ha sido nombrado ayudante segundo del penal de esta ciudad D. Saveriano Fernandez.

Según las últimas noticias de Roma, continúa su Santidad indeciso respecto a la designación de secretario de Estado, y orientándose para hacerla del modo que estime mas acertado. Llamado inopinadamente a ocupar la catedra de San Pedro, le sorprendió el hecho, sin preparación para resolver los múltiples asuntos que entraña la sucesión en la tiara, y es lógico y prudente el modo de proceder del Pontífice.

Su natural deseo de proseguir la política vaticana de su antecesor le inclina a mantener al mismo secretario de Estado; pero el cardenal Rampolla, después de tomar tanto cuerpo su candidatura para suceder a León XIII, no acepta la secretaría. Monseñor Merry del Val sigue desempeñando con Pio X las mismas funciones que el cardenal Rampolla con León XIII, aunque en calidad de presecretario de Estado.

En la primera oportunidad será elevada a la cúrpura cardenalicia, y entonces podrá tal vez, por ser ya príncipe de la Iglesia, suceder definitivamente a Rampolla en tan alto cargo como ahora le sustituye con carácter interino.

La Gaceta que llegará hoy publica el decreto firmado por S. M., convocando las Cortes para el día 21 de Octubre próximo.

También publicará el reglamento de inspección e investigación de Hacienda, y pasado mañana todo el movimiento de personal llevado a cabo por decreto.

Los informes sobre el estado de Marruecos acusan que en la campaña no van las tropas imperiales victoriosas, ni mucho menos. Asejadas en el camino de Taza, le nora el mismo emperador, si esta importante plaza está aun en poder de sus leales ó de los rebeldes.

Se ha recibido en Barcelona una afectuosa carta de los Sres. Rahola y Zulueta, en la que patentizan su profundo agradecimiento por las manifestaciones de simpatía y adhesión de que han sido objeto a su paso por Málaga, Cadiz y Tenerife.

Añaden que desde su salida del puerto de la ciudad condal vienen celebrando interviews con algunos sud americanos, compañeros de viaje, comenzando así el estudio económico de aquel país.

Además, se disponen a celebrarlos con los emigrantes de a bordo, al objeto de hacerlos de carácter sociológico, de los que pueden deducirse consecuencias económicas por manera que no esperan dichos señores llegar a las playas del Plata para comenzar la labor que les fué confiada, adelantando en ruta datos y puntos de vista para el vasto conocimiento del estado económico-social de las Repúblicas sudamericanas.

Parece que muy en breve empezará la publicación de un semanario republicano en Reus, el cual será órgano del elemento joven del partido.

Ha visitado nuestra redacción el primer número de una revista de Agricultura que, con el título *El Campo*, ha empezado a publicarse en Valls.

Correspondemos al saludo que dirige á la prensa, y le deseamos próspera y larga vida.

El ministro de Estado á hecho algunas manifestaciones respecto á las informaciones que publican los periódicos de Madrid, relativas á la conferencia internacional de La Haya.

Se extraña el conde de San Bernardo, de que se afirme que nuestro representante de España en dicha conferencia señor marqués de Villalinda, no haya podido tomar parte por haberse extraviado el protocolo y no haberle despachado los documentos necesarios en el ministerio de Estado.

Se ha puesto á la venta el excelente PAN-BIZCOCHO, en las acreditadas panaderías «La Barcelonesa» de Juan Roset, Unión, 19, y de Matias Roset, Rambla Castellar, 24, Tarragona.

DESDE TORREDEMBARRA

Sr. Director del HERALDO DE TARRAGONA. Muy señor mío y amigo: Terminó la cosecha del vino y actualmente se está extrañando el orujo.

La referida cosecha ha sido corta, á causa de que la lluvia coincidió con la plena vendimia. Otro hubiese sido el resultado si por acaso hubiese esta caído ocho días antes, como la aprovecharon en el Panadés.

Hállanse varaneando en la vecina villa de Alafulla las distinguidas familias de Rigalt, Martí, Viuda de Salazar y de Lluch, Puig-martí, Castellarnau, Vallvé, Torrents y otras, y en ésta aun continúan las familias de Rovira (D. Rosafyio), Macaya, López, Silveiro, Figarola y otras que no recuerdo.

Ahora parece que ya estamos en comunicación con el resto del globo, pues los periódicos y cartas de Barcelona llegan á las tres de la tarde y diez de la noche, y antes no había más correo que el de esta última hora.

Mañana empieza la pesca del bou y reina entre los marineros la alegría natural, pues durante el interregno de no poder pescar al bou, viven, se puede decir, de milagro.

Uno de estos días tiene anunciada su visita el señor gobernador civil de esta provincia, y celebraremos nos honre con ella.

La fiesta mayor de Creixell, que tuvo lugar el domingo y el lunes, se vió muy desanimada, como pocas veces se ha visto.

Ha sido muy sentida en esta comarca la muerte del médico de Pobla de Montornés, D. Juan Serrano, que ha muerto con una gran fé cristiana y dando ejemplo de una fortaleza de ánimo que consuelan verlos en estos tiempos de descreimiento.

Hasta la próxima se despide de Vd., El Corresponsal.

Torredembarra, 22 septiembre 1903.

Notas útiles

Extracto del Boletín Oficial

Circular del Sr. Gobernador civil, ordenando á los alcaldes de los pueblos de esta provincia que no han presentado en este Gobierno los presupuestos ordinarios para el próximo ejercicio de 1904, lo verifiquen dentro de lo que resta de mes.

La Comisión mixta de reclutamiento de esta ciudad rectifica un error, que respecto al pueblo de Fatarella apareció en el repartimiento de los mozos concurrentes al ac-

tual reemplazo, publicado en el Boletín Oficial del día 19 del actual.

—La Tesorería de Hacienda hace saber á los Ayuntamientos de los pueblos de esta provincia, que relaciona, que si en el preciso término de ocho días no ingresan el total del débito que tienen en concepto de contribuciones personales, se les declarará responsables del mismo al alcalde y concejales, sin perjuicio de pasar el tanto de culpa á los Tribunales de Justicia por malversación de caudales.

—La Delegación de Hacienda de esta provincia inserta la fijación previa de cantidades que han de satisfacer los dueños ó explotadores de las minas que detalla, por el concepto del 3 por 100 del producto bruto de los minerales extraídos en el tercer trimestre de 1903.

—La Administración de contribuciones de esta provincia inserta una relación de fallidos del primer trimestre de 1903.

—La Sub-delegación de Medicina del partido de Tortosa convoca á la elección de un compromisario para que á su vez tome parte en la de la Junta de gobierno y Patronato del Cuerpo.

—Extracto de los acuerdos tomados por el Ayuntamiento y Junta municipal de la villa de Aldover durante el segundo trimestre del actual año de 1903.

—Alcaldías: la de Rocafort de Queralt anuncia una primera subasta para el arriendo á venta libre de las especies objeto de arbitrios extraordinarios, y publica el resultado del sorteo de contribuyentes que han de formar parte como vocales de la Junta municipal de aquel pueblo; la de Llorens anuncia varias subastas para el arriendo á venta libre por un periodo de uno á cinco años de todas las especies de consumos que componen el cupo y recargos, así como también el de alcoholes, aguardientes y licores y el de sal, y hace saber que se halla de manifiesto al público el proyecto de presupuesto ordinario para 1904; la de La Morera, que tiene expuesto el proyecto de presupuesto ordinario para 1904 y el repartimiento de arbitrios extraordinarios para el año actual; la de Tortosa el repartimiento de consumos por concierto obligatorio con los habitantes del extrarradio; las de Vallfogona, Reus, Vandellós, Santa Bárbara y Esplugas de Francolí el presupuesto ordinario para 1904; y las de Torredembarra, Torre del Español, Montreal, Vallfogona, La Figuera y Querol, anuncian varias subastas para el arriendo de las especies de consumos.

—Anuncio del recaudador de Hacienda de Falsat.

—Requisitoria del Juzgado de Instrucción de esta ciudad.

—Otro del de primera instancia de Tortosa.

Boletín Religioso

SANTOS DE HOY.—STA. TECLA yg. y S. Lino papa y mr.

SANTOS DE MAÑANA.—Ntra. Sra. de las Mercedes.

CORTE DE MARIA Se hace la visita á Ntra. Sra. del Carmen en San Francisco.

CUARENTA HORAS SANTA CLARA.—Continúa esta oración estando expuesto S. D. M. por la mañana de siete á diez y por la tarde de cinco menos cuarto á las siete y media.

CULTOS FESVIVIDAD DE NUESTRA PATROA STA. TECLA.

CATADRAL.—A las nueve se cantará «Prima», y después se dirigirá el Excmo. Cabildo y Clero Catedral, precedidos por el Prelado, á la capilla de la Santa, desde donde será llevada procesionalmente al altar mayor la reliquia del Santo Brazo, que se dará á besar á los fieles mientras se cantará á toda orquesta un motete. Seguirá «Tercia» con órgano y faborción y después el santo sacrificio de la misa, que celebrará el Pontifical el señor Arzobispo y será cantada á toda orquesta, predicando después del Evangelio el canónigo magistral Dr. D. Antonio Balcells. Durante los divinos oficios y después de ellos hasta la hora de Vísperas, estará expuesta en el altar mayor la reliquia del Santo Brazo, que se dará á adorar á los fieles. Por la tarde, á las cuatro, se cantarán segundas Vísperas, con la solemnidad de costumbre; luego se organizará la procesión que recorrerá las calles de costumbre, depositándose á su regreso la Santa Reliquia, en la urna que tiene destinada en su propia calle.

TRINIDAD.—A las nueve y media oficio parroquial.

SAN FRANCISCO.—A las nueve y media misa mayor.

SAN JUAN.—A las nueve y media, oficio.

BENEFIENCIA.—A las siete de la tarde solemnidad Completa en honor á Ntra. Sra. de las Mercedes.

Reportерismo

Instituto general y técnico

Orden en que se verificarán los exámenes extraordinarios, dando principio á las nueve de la mañana: Día 25.—Agricultura, Química, Gramática castellana, Preceptiva, Historia natural, Latín 1.º y 2.º curso y Geografía. Día 26.—Fisiología é Higiene, Matemáticas 1.º, 2.º, 3.º y 4.º curso, Historia de España, Historia Literaria, Historia Universal, Psicología y Lógica y Ética. Día 28.—Grados de Bachiller. Día 29.—Oposiciones á los premios extraordinarios. Día 30.—Oposiciones á los sobresalientes de ingreso. Durante todos los días dichos, habrá exámenes de ingreso á las nueve de la mañana.

Tarragona 22 Septiembre 1903.

Registro civil

Inscripciones verificadas ayer

NACIDOS.—María Salas Plana. FALLECIDOS.—Estéban Casasús Casas, Hermanitas Pobres 340, (78 años); Salvador Pons Boada, Vilaroma 1, (87 años); Rosa Gilbert Olivé, rambla de San Juan 72, (52 años); Tecla Recasens Verdol, San Lorenzo 33, (95 años). MATRIMONIOS.—Baldomero Vall Pujol con Alberta Valadía Domenech.

Servicio de la plaza para hoy

Parada Luchana. Jefe de día señor teniente coronel de Luchana don Ricardo Nouvilas. Hospital y Provisiones capitán 2.º de Luchana. Paseo de enfermos Luchana. El capitán sargento mayor, Isidoro Dominguez.

CIERRE DE BOLSAS

Table with 3 columns: Item, Ayer, Hoy. Includes Madrid, 22, 18 Agosto, 4 por 40 Interior contado, 4 por 100 fin mes, etc.

Cambios de Barcelona

Table with 3 columns: Item, Dinero, Papel. Includes CAMBIOS EXTRANJEROS, LONDRES á 90 días fecha, etc.

Table with 3 columns: Item, Dinero, Papel. Includes ACCIONES FIN DE MES, Banco Hispano Colonial, etc.

Consumos

Table with 3 columns: Item, Dinero, Papel. Includes Recaudación del día 21 de Septiembre de 1903, Matadero, Mangrané, etc.

Movimiento del puerto

EMBARCACIONES LLEGADAS AYER De Marsella y Barcelona, v. suco «Málaga», de 555 ts., c. Forsblad, con tránsito, consignado á los Sres. Boada hermanos. De Huelva y Barcelona, v. «Cabañal», de 663 ts., c. Bayona, con efectos, consignado á D. Román Ausolas. DESPACHADAS Para Barcelona, por g.l. «Bosguina», con tránsito. Para Gothenburgo y esc., v. suco «Málaga», con efectos. Para Génova y esc., v. «Cabañal», con efectos.

Servicio telegráfico y telefónico

(De nuestros corresponsales especiales)

Reunion desanimada

Madrid, 22, 3 t. A una reunión que atoché celebraron los republicanos para organizar un mitin contra la policia, asistió muy poca concurrencia, notándose la ausencia de representantes de sociedades obreras.

Se citó nueva reunión

Lo que dice Villaverde

Madrid, 22, 3:20 t. El Sr. Villaverde ha insistido en negar que proyecte realizar un empréstito exterior.

Ha manifestado el presidente del Consejo que su proyecto sobre los cambios contiene varios empréstitos interiores sucesivos al cinco por ciento para poder pagar al Banco de España.

El jefe del Gobierno ha dicho que cuenta con el apoyo del Sr. Maura, pues así lo manifestó éste al Sr. Silvela recientemente en París.

No cree el Sr. Villaverde que se retire de la política el Sr. Maura, y confía en disuadir al Sr. Silvela de su resolución, pues entiende que su capacidad é inteligencia son necesarias á la política española.

El Sr. Maura

Madrid, 22, 4:25 t.

Hemos hablado con algunos caracterizados mauristas, los cuales nos han manifestado que nada saben de la retirada de su jefe, pero que esto no es de extrañar puesto que es seguro que el señor Maura no ha debido decir nada á nadie de su supuesta resolución.

Se insiste que al comunicarse en París el Sr. Silvela su retirada al Sr. Maura, éste dijo que secundaria su actitud.

Visitas

Madrid 22, 6:10 t.

El ministro de Hacienda recibió hoy la visita de su compañero Sr. Bugallal, con quien conferenció sobre el presupuesto del ministerio de Instrucción pública.

También recibió el Sr. Gonzalez Besada la visita de una comisión de Badajoz que pidió al ministro la resolución de varios asuntos de interés para aquella capital.

Bolsin de Madrid

Madrid 22, 9:30 n.

En el corro se cotizó esta tarde: Interior, 78:02. Fin mes, 78:05. Fin próximo, 78:25. Francos, 35:55. Libras, 34:20. Empréstito nuevo, 97:00.

Espectáculos

PABELLÓN UNIVERSAL Situado en la rambla de San Juan (esquina calle Fortuny).

Grande y variadas sesiones de Cinematógrafo todos los días.

Compañía de variedades

El Gabinete de Bentrología

presentado por el Sr. Usera y tomando parte el original «Bobis».

LA ESTRELLA UNIVERSAL POR «MIS MARY»

Programa de cinematografía para hoy:

- «La bella Chelío con sus tangos eléctricos», 150 metros. «Bailes de las naciones», 400 metros. «Caras y caretas». «La más cómica». «Imposible desnutrarse». «Guerra de la China y combate naval en Tonkin», 850 metros. «Chafarde de Tarrats», 100 metros. PRECIOS.—Entrada preferencia 30 céntimos. Entrada general 20 id.

IMPRESA LLORENS, GIBERT Y CABRÉ

# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Jarabe de hipofosfitos CLIMENT

El legítimo marca SALUD

SEÑORES CLIMENT y C.ª-TORTSOSA.—Muy señores míos: El niño X., de tres años, sufría desde hace más de un año de una escrófula crónica, Cansado de curarse n ningún resultado cuantas emulsiones y reconstituyentes se preconizan para estos casos ensayé los HIPOFOSFITOS CLIMENT, encontrando alivio el paciente en el primer frasco y muy pronto la curación completa.—*Doctor Silomiz, Catedrático de Barcelona.*

Exíjase el legítimo Jarabe Climent SALUD único aprobado por la Real Academia de Medicina de Barcelona, pues se expende otro del mismo nombre.—De venta: FARMACIAS y DROGUERIAS.

## Compañía francesa del GRAMOPHONE

### MAQUINA PARLANTE

LA MAS PERFECCIONADA

HASTA LA FECHA



Depositaro y representante  
EN  
**TARRAGONA**

**Francisco Rigau, Relojero**

14, Bajada de Misericordta, 14

reparaciones del GRAMOPHONE, Fonógrafos y relojes de todas clases

## ESQUELAS

de defunción, aniversario y toda clase de anuncios se admiten en la Administración del

**HERALDO DE TARRAGONA**

calle de Fortuny, 4, imprenta, hasta la madrugada.

Precios según muestrario. Grandes rebajas en los precios de los anuncios contratados por anualidades.

FORTUNY, 4, IMPRENTA

## Liquidación

Ventas al contado

COMERCIO DE VARIOS GÉNEROS

DE

**MODESTO JOVÉ**

CONDE DE RIUS, NÚM. 26.—TARRAGONA

Se liquidan todas las existencias por retirarse del negocio  
**GRANDES REBAJAS DE PRECIOS**

Se alquila el local y se vende el mobiliario de la tienda.

## Levadura de cerveza SERRA

Superior a la ZARZAPARRILLA y a los mejores depurativos conocidos.

DE VENTA:

Farmacia del Centro  
de **MANUEL FONT**

Rambla San Juan, 57.—Teléfono 48

ESTABLECIMIENTO TIPOGRÁFICO

DE

## Llorens Gibert y Cabré

Fortuny, 4.—Tarragona

En este establecimiento tipográfico se confeccionan toda clase de impresos a precios económicos.

Gran variedad en tarjetas de visita.

## BICARBONATO DE SOSA

Químicamente puro

EN POLVO, EN PASTILLAS Y COMPRIMIDAS

DE

Torres Muñoz, San Marcos, 11, farmacia.

MADRID

Se vende en cajitas pequeñas y en latas económicas de 1 1/2 kgs. a 5 peseta

# HERALDO DE TARRAGONA

Diario político, órgano del Partido liberal conservador de la Provincia

REDACCIÓN: RAMBLA DE SAN JUAN, 58, PRINCIPAL

TELÉFONO NÚMERO 44

ADMINISTRACIÓN: FORTUNY, 4, IMPRENTA

Precios de suscripción: En la capital, 5 pesetas trimestre, á domicilio.—  
En el resto de España, 5.00 pesetas trimestre.—Número suelto 10 cénts.—  
Anuncios y remitidos á precios convencionales.